

COUP DE CHAPEAU AUX ARTISTES

Depuis le début des bistrots de l'histoire plusieurs artistes sont venus aux bistrots devenus creuset artistique présenter leurs oeuvres en invités "coup de projecteur". Citons : Ernest David sculpteur Saint-Brieuc, Bernard San Miguel sculpteur Trégueux, Gilles Pouliquen photographe Commana, Nelly Kerfanto photographe Rennes, Lucie Durand (compositeur), Jean-Claude Charbonnel sculpteur et peintre L'Hermitage Lorge, Ludovic Tac vidéaste Paris, Michel Aumont saxophoniste, auteur musicien (Saint-Brieuc), Marie-France Dubromel plasticienne Argentan, Mickael Messenet vitrailleur d'art Quintin, Louis-Pierre Guinard et de très nombreux musiciens etc.



C'est au tour des TONTONS GRAPHEURS

Ils sont 4 : Jean-Christophe Balan, Hervé Boivin, Christophe Lazé, David Le Calvez vivent tous de l'illustration en bandes dessinées.

Les tontons grapheurs ont leur atelier d'artistes au cœur de la cité de l'Iroise à Ploufragan. Espace de création original cet atelier accueille de jeunes dessinateurs. Ils présenteront tout au long de la soirée sur grands écrans leurs productions personnelles et celles croquées au bistrot ce soir là.



ET AU DUO : COIN DE RUE

Raoul et Stéphanie sont membres fondateurs du groupe Ouf la Puce qui prépare actuellement son troisième album. Des ritournelles bien de chez nous, accompagnées à l'orgue de barbarie, aux débagoulades de frissons provoquées par les rythmes tziganes du violon et de l'accordéon, le duo Coin de rue assurera avec brio la partie musicale de ce bistrot.

GARAGE

Christophe LEFÈVRE

Réparation et entretien camping car

25, rue de la loge
PLOUFRAGAN
Tél. 02 96 94 10 11
Fax 02 96 78 20 01

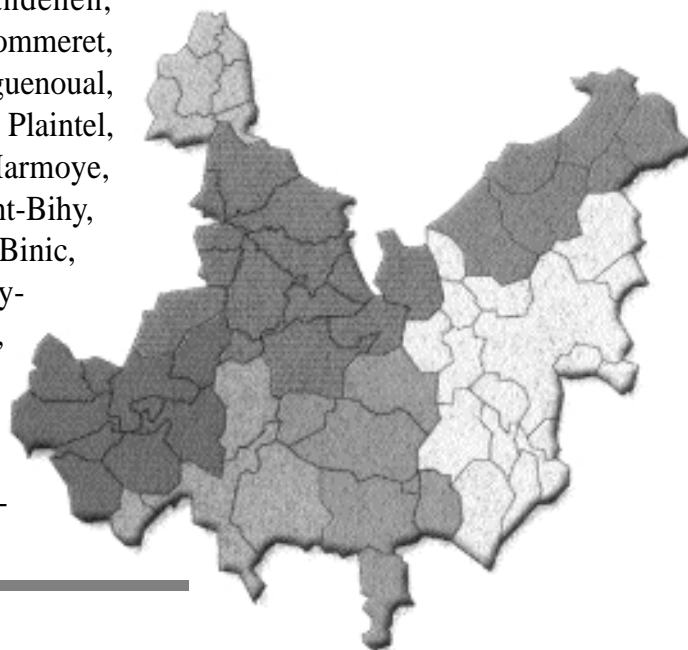
Le Fort Mord
Restaurant

AUTO-ECOLE BASILE

22440 ploufragan - 02 96 94 11 12 • 22400 LAMBALLE - 02 96 31 13 13
AUTO-MOTO-CYCLO - POIDS LOURD
Dès 16 an : Conduite Accompagnée

Les communes du Pays de Saint-Brieuc concernées par les bistrots de vie du pays briochin

Andel, Coëtmieux, Henansal, Lamballe, Landéhen, La Malhoure, Meslin, Morieux, Noyal, Penguily, Pommeret, Quintenic, Saint-Rieul, Erquy, La bouillie, Planguenoual, Pléneuf Val André, Plurien, Saint-Alban, Plœuc, Plaintel, L'hermitage-Lorge, Le Bodéo, Le Fœil, La Harmoye, Le Leslay, Lanfains, Plaine-Haute, Quintin, Saint-Bihy, Saint-Brandan, Saint-Gildas, Le Vieux-Bourg, Binic, Étables sur mer, Lantic, Plourhan, Saint-Quay-Portrieux, Tréveneuc, Hénon, Langast, Moncontour, Plémy, Quessoy, Saint-Carreuc, Trédaniel, Saint-Brieuc, Plérin, Ploufragan, Langueux, Trégueux, Yffiniac, Hillion, La Méaugon, Trémuson, Tréméloir, Saint-Donan, Plédran, Saint-Julien, Pordic.



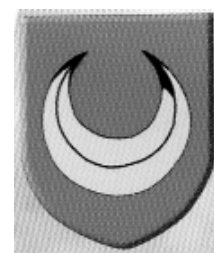
le Penthièvre
l'Hebdo du Pays



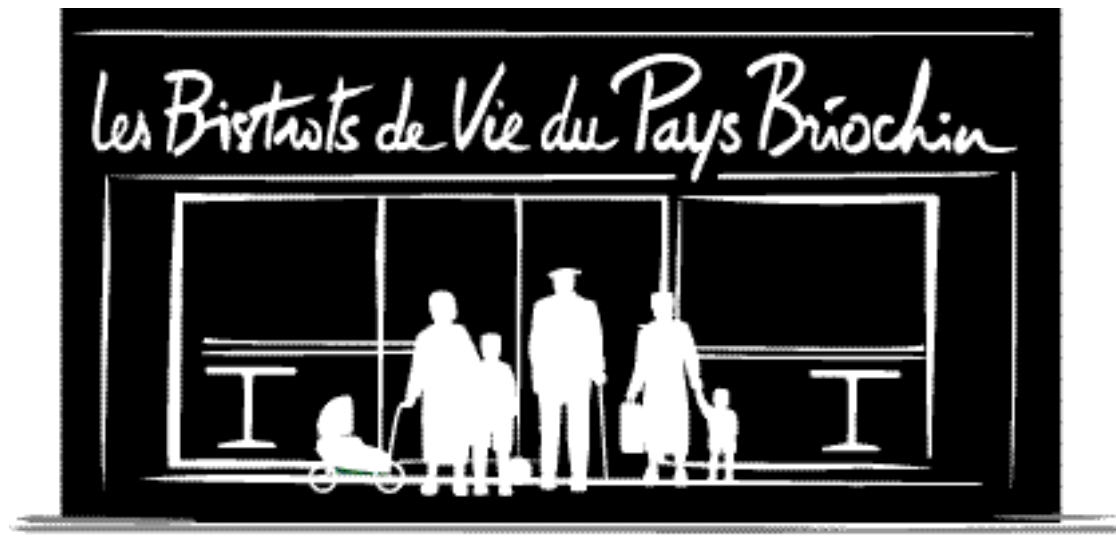
cridelORMEAU.com
l'écho de la culture en Côtes d'Armor
Tél. : 02 96 33 10 12



Créations sonores et visuelles
9, Bd de l'Atlantique
22000 ST-BRIEUC
Tél. 02 96 78 04 66
toot@toot.fr



N° 4
Textes : **Pierre Fenard**
Relations entreprises : **Anne-Sophie Lenaff**
Maquette et infographie : **Delphine Cilia-Mahé**
Imprimerie : **Imprimerie Jacq - St-Brieuc**



JOURNAL N°4

ASSOCIATION : LES BISTROTS DE VIE DU PAYS BRIOCHIN
7 Rue Poulain Corbion 22000 Saint-Brieuc Tél. 02 96 62 56 69

UNE BELLE AVENTURE POUR LE PAYS

A PLOUFRAGAN LE 13 MAI 2005

EN 2004 - 2005 - 2006

Les bistrots de vie du pays briochin sont nés du grand charivari d'idées de l'année mythique 2000

Les bistrots de vie font ainsi suite aux bistrots de l'histoire (12) organisés par la ville de Saint-Brieuc en 2001-2002.

Cette commune proposa d'inviter les témoins de l'histoire du siècle dernier à se réunir dans des bistrots pour raconter, enraciner des souvenirs en présence d'historiens, sociologues, chercheurs en sciences humaines.

L'expérience s'est poursuivie en lien avec les Archives Départementales et la mairie de Belle-Isle-en-terre (22) pour évoquer la fermeture douloureuse de la papeterie Vallée dans cette commune en 1965.

Les bistrots de l'histoire ont reçu le 9 mars 2004, le premier prix culturel du "Trophée des communes et de la vie locale" décerné par le Crédit Agricole.

L'association des bistrots de vie du pays briochin a organisé en 2004, 4 grandes soirées bistrots à Hénon, Moncontour, Ploec sur lié, Quintin et poursuivra en 2005 et 2006 son tour de Pays.



En présence d'une quarantaine de personnes l'association créée en septembre 2003, a tenu sa première assemblée générale le 4 février 2005 au café restaurant Les voyageurs à Ploec sur Lié.

LES BISTROTS DE VIE DU PAYS BRIOCHIN, LA PRESSE LOCALE ET REGIONALE EN PARLE

Vu l'indice de satisfaction affiché par tous au bistrot de vie et d'histoire au café de la vallée à Quintin, le 3 décembre 2004, une nouvelle question trotte déjà dans les têtes "c'est quand, le prochain Bistrot de vie ? »

Ouest-France, 6 décembre 2004. Philippe Hautefeuille.

Quintin n'a pas manqué son rendez-vous avec le passé lors du bistrot de vie qui a aussi permis de faire part du dynamisme actuel de la cité. Les chaises prévues pour le bistrot se sont vite avérées trop peu nombreuses, le bistrot a fait salle Comble. L'organisateur a regretté que le public n'ait pu plus intervenir dans cette édition de Quintin un peu dense.

Le Penthièvre, 9 décembre 2004. Agnès Garden-Brèche.

Lors de l'assemblée générale de l'association l'intervention du trésorier Jean Audrain a permis de montrer une situation saine sur le plan financier. Mais il faut bien reconnaître que l'association fonctionne à flux tendu ! Ouest-France, 8 février 2005.

LE TOUR DU PAYS

Le Pays de Saint-Brieuc composé de 64 communes fait sens historiquement (ancien Duché de Penthièvre) importance des relations avec Saint-Malo et l'Espagne pour l'exportation des toiles de lin durant deux siècles, mais aussi sens par son histoire rurale, de pêches lointaines ; son activité balnéaire précoce, et géographiquement. Articulé autour de la baie de Saint-Brieuc et de son port le légué, le pays c'est une histoire rurale, maritime, des savoir-faire. Le pays briochin pays gallo est aussi aux frontières du pays de langue bretonne et les bistrots donneront une place importante à la vie artistique et culturelle, au travail des artistes. Les bistrots de Vie seront organisés en 2004, 2005, 2006 aux quatre coins du pays (Hénon, Saint Quay Portrieux, Ploec, Quintin, Saint-Brieuc, Lamballe, Plérin, Binic, Languieux, Pléneuf Val André, Trébry, Ploufragan...). Ils tenteront de multiplier les séquences historiques, les témoignages d'habitants, et de valoriser les ressources économiques et touristiques de ces secteurs situés dans un contexte régional.

LES OBJECTIFS DES « BISTROTS DE VIE DU PAYS BRIOCHIN »

Un bistrot de vie n'est en aucun cas une veillée ! L'objectif est de révéler à l'intime un secteur géographique rural composant du territoire Pays de Saint-Brieuc, donner la parole aux habitants et ceci en lien avec des historiens, sociologues, et consultants divers.

Les principaux objectifs sont de permettre :

- l'appropriation par la population de l'histoire du Pays
- l'affirmation de l'identité du pays
- de renforcer son attractivité
- de mettre en valeur «les savoir-faire» économiques, culturels, touristiques
- de revivifier le lien social (habitants nouveaux et arrivants)
- de renforcer des liens inter générations

Chaque séquence retenue dure environ _ d'heures avec de nombreux invités, acteurs économiques, historiques, touristiques, entrecoupés de reportages sons et d'extraits de films de la cinémathèque de Bretagne ou films documentaires diffusés en embrayeurs d'imaginaires.



UNE BANQUE MEMOIRE

L'originalité des bistrots de vie du Pays briochin, tout comme pour les bistrots de l'histoire sera de restituer aux Pays de St-Brieuc et aux communes participantes une banque mémoire comprenant, des reportages radios, les enregistrements des soirées en direct, des films d'auteurs, des films de la Cinémathèque de Bretagne, des photographies portraits des participants. L'ensemble des enregistrements directs des bistrots de l'histoire organisés par la ville de Saint-Brieuc en 2001 et 2002 sont désormais déposés aux Archives municipales de Saint-Brieuc rue Bel Orient et consultables gratuitement aux heures d'ouverture de l'établissement.

DES PREMIERS DEPOTS

Les bistrots de l'histoire en collaboration avec l'inspection Académique des Côtes d'Armor, le service des Archives de la ville de Saint-Brieuc viennent de réaliser trois dossiers pédagogiques sonores consultables gratuitement par le grand public et les enseignants aux archives municipales de St-Brieuc rue Bel Orient.

Ces trois documents avec livrets pédagogiques concernent les réfugiés espagnols à Saint-Brieuc 1937-1939, la guerre 14-18 à Saint-Brieuc au port du légué, les internés civils allemands, la grève des courses à Saint-Brieuc ou le destin singulier d'un lieu maritime.

AFFINITIE

Coiffure Mixte

02 96 76 16 59 - 22440 PLOUFRAGAN

Du lundi au samedi - Avec ou sans RDV - Le midi sur RDV

Maison Tanguy
"Le marché du jour"



6, rue de la Mairie - 22440 Ploufragan - Tél. 02 96 94 05 47

E

BENISTE

D'ARMOR

Les Châtelets
22440 PLOUFRAGAN
Tél. 02 96 94 45 62
e.mail : ebenisterie.darmor@wanadoo.fr

Crédit Mutuel
de Bretagne

LA banque à qui parler

Agence de Ploufragan • Tél. 02 96 76 03 00

LE QUATRIEME BISTROT DE VIE DU PAYS BRIOCHIN

A PLOUFRAGAN LE 13 MAI 2005

L'équipe "Bistrots de vie du pays briochin" fut soutenue financièrement en 2004 par le Conseil Général, la ville de Saint-Brieuc, la communauté de communes Puissance 4, la Communauté de commune de Moncontour, la ville de Quintin, l'association Leader plus Feoga (fonds européens). L'association est présidée par Alexandra Hamon. Pierre Fenard, concepteur est chargé par l'association de la réalisation pour le bistrot de Ploufragan avec : Argoud Philippe, Audrain Jean (trésorier), Bouedec Gilbert (photographe), Buchenet Christophe (service culturel Ploufragan), Carsin Pierre-Louis (Société Toot), Cilia-Mahé Delphine, Daguenet Jean-Yves (cinéaste), Gable Martine (historienne), Hamon Alexandra (présidente), Hamonic Christophe (service culturel Ploufragan), Le Chevalier Katell, Lenaff Anne-Sophie, Lenaff Claudine, Libouban Gonery (scénographe), Lozac'h Christine (service communication Ploufragan), Martin Jean (historien), Méheut Patrick (caméraman), Moignet Philippe, Office de tourisme de la Cabri, Pajot Emmanuel (reportage radio), Placenti Clara, Thomas François, Thomas Pierre, Toinard Roger (Vice-Président et historien), Zamfir Mihaela (trésorière-adjointe).

L'association remercie tout particulièrement Noël Brouard consultant pilote passionné et érudit pour son aide efficace pour nous faire découvrir l'univers des mines de Trémuson, Claudine Henry (Archives Départementales) pour nous avoir permis d'approcher des sources inédites concernant La Méaugon, Renée Frin, Michèle Sérandour pour le prêt photo (mines de Trémuson).

ON EN PARLERAAUTOUR D' UN VERRE AU BISTROT

LE 13 MAI 2005 A 19h A LA CAFETERIA DE L'ESPACE VICTOR HUGO A PLOUFRAGAN

L'eau et les mondes engloutis du Goïet

Ploufragan, La Méaugon poumons vert de l'agglomération sont connues de nombreux costarmoricains pour leur agréable parcours de randonnées pédestres de sentiers aménagés par la Cabri (communauté de commune de l'agglomération briochine) aux abords du plan d'eau aux belles allures montagnardes. Inondée à deux reprises lors du siècle dernier (années 20 et 70), la vallée du Goïet abrite un important barrage hydroélectrique de Saint-Barthélemy. Il fournit eau et électricité à la région briochine, c'est un pan central de l'histoire industrielle. Ce sont ces histoires constitutives d'un paysage évolutif que nous tenterons d'approcher en présence de témoins et de spécialistes. Ce plan d'eau c'est aussi désormais un lieu apprécié de loisirs pour l'agglomération briochine.

Des mines, une cité industrielle, une technopole

Nous questionnerons étonnés, la mémoire des descendants de ces ouvriers mineurs venus de France ou de l'étranger aux mines de Trémuson de 1920 à 1931. L'agglomération briochine, un important passé minier qui le sait aujourd'hui ! Servane Duterne, historienne, vient de réaliser en 2000 une maîtrise d'histoire sur les mines de Trémuson de 1920 à 1931. Elle évoquera ce dur travail minier au début du siècle dernier et l'importance de l'immigration polonaise et des pays de l'est à Trémuson.

Ploufragan cité rurale au début du siècle dernier est aujourd'hui une cité industrielle costarmoricaine d'importance. Elle accueille de nombreuses entreprises dont Chaffoteaux et Maury et la société métallurgique de Bretagne dans sa zone industrielle des châtelets. Martine Gable, Roger Toinard consultants des bistrots de vie pour cette soirée évoqueront l'histoire industrielle de cette cité et de la Bretagne, la main d'oeuvre ouvrière dans les années 1970, la place de Ploufragan dans l'économie régionale, en la comparant aux modèles industriels venus de l'Est de la France. Ploufragan est aussi devenue l'une des technopoles Bretonnes pilotes pour la recherche en Bretagne. Nous soulignerons l'histoire politique de cette commune depuis la fin de la seconde guerre mondiale.



Des habitations bon marché aux habitations à loyer modéré

L'office départemental HLM dont le siège départemental est à Ploufragan vient de fêter en 2004 son 80^e anniversaire. L'occasion pour nous, au bistrot, d'évoquer un pan méconnu de l'histoire sociale. Avec des habitants témoins, une sociologue, une historienne nous tenterons de cerner l'évolution du coron de Trémuson, d'une cité cheminote à Ploufragan et deux grands ensembles la cité de l'Iroise à Ploufragan et celle des Côteaux à Plédran.



BOULANGERIE PÂTISSERIE

Le Fournil

9 bis rue de la Fontaine Morin
22440 PLOUFRAGAN - Tél. 02 96 71 27 75



Agence de QUINTIN

LE BISTROT VICTOR HUGO A PLOUFRAGAN : GRATUIT

Présence de plusieurs historiens ou chercheurs consultants pour apporter éclairage sur les héritages des communes de Ploufragan, La Méaugon, Trémuson, Plédran. Historiens : Martine Gable, Roger Toinard et Servane Duterne. Chercheur : Noël Brouard. Sociologue : Mariele Goascoz. Aussanère Côtes d'Armor Habitat. Reportages radio : Emmanuel Pajot. Photo : Gilbert Boudec. Photos anciennes : collections de François Thomas. Réalisation : Pierre Fenard. Scénographie : Gonery Libouban.

1^{re} PARTIE, à partir de 19H

- ◆ La Méaugon paysages engloutis. La mémoire d'une commune rurale. Témoignages. Recherches historiques
- ◆ 1976 l'année de la sécheresse, Saint-Brieuc à la recherche d'eau
- ◆ Le barrage de Saint-Barthélemy au 20^e siècle
- ◆ Un effort pour l'aménagement. Sentiers de randonnées
- ◆ Libres propos souvenirs engloutis

Entract musical

2^e PARTIE

- ◆ La mine de plomb, de Trémuson 1920 1931
- ◆ La main d'oeuvre immigrée, la fermeture
- ◆ Sorties Spéléo aux mines. Un monde englouti
- ◆ La mine de plomb de Pont Péan (35) fermée en 1904
- ◆ Ploufragan La zone industrielle des châtelets
- ◆ La main d'oeuvre ouvrière de Chaffoteaux dans les années 70
- ◆ Une entreprise de métallurgie : Société métallurgique de Bretagne
- ◆ Un modèle industriel venu de l'Est
- ◆ Les différentes phases de l'histoire industrielle bretonne
- ◆ Ploufragan d'une commune rurale à une Technopole de recherche.



Mineurs, mine de Trémuson

Entract musical



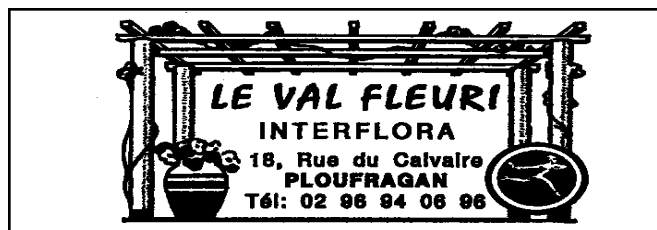
Emmanuel Pajot (sons) et Noël Brouard (chercheur) devant la poudrière de la mine de Trémuson



SMB (Société Métallurgique de Bretagne)

3^e PARTIE

- ◆ Le coron des mines de Trémuson
- ◆ Les cités ouvrières du Carpont de la Vilette et la bataille du rail et la résistance
- ◆ Cités HLM Ploufragan Iroise, Plédran Les Côteaux



CORDONNERIE
CLES

M

essenger

Arnaud LE LUC

Centre Leclerc
22440 PLOUFRAGAN
02 96 78 66 89

Le Relais
de
Beaucemaine
Hôtel **

33, rue de Beaucemaine
22440 PLOUFRAGAN
Tél. 02 96 78 05 60
Fax 02 96 78 08 33